



**Vigilancia y Prensa del Pueblo a la Policía,
la Migra y los Alguaciles.**

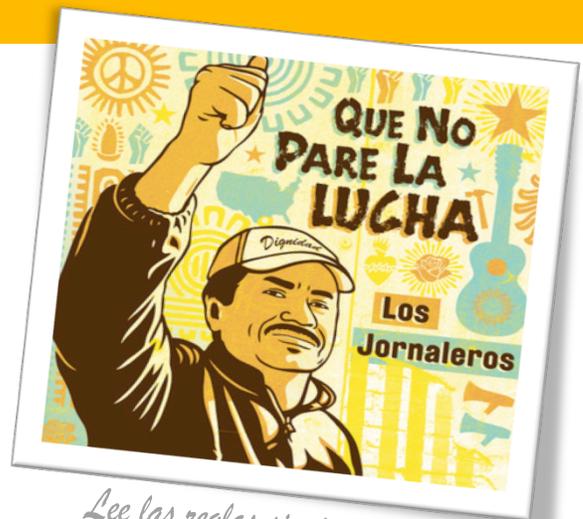
“Copwatching”

Que Hacer y Que No Hacer

Vigilar y tomar vídeo de la policía, la Migra y los Alguaciles es una actividad legal, y generalmente segura.

Pero hay algunas cosas importantes que se deben tener en cuenta para asegurar que te mantengas fuera de peligro y no te arresten. Recuerda, estarás observando a gente armada y que pueden ser capaz de actuar irracionalmente.

Trata de cumplir con estas reglas mientras participas en la vigilancia de estos cuerpos del gobierno.



Lee las reglas siguientes:

Información

Busca más información en algún CDB de tu Comunidad o directamente llamando a PUENTE:

Phone (602)-314-5870
Mailing Address:
PUENTE ARIZONA
P.O. Box 5118
Phoenix, Arizona 85010

Más inf. en :

pág. 2

Que Hacer y Que no Hacer mientras vigila:

Nunca vigiles si estas bajo la influencia de el alcohol o cualquier otra substancia que altere la mente.

Si tu estas manejando, asegura que tu licencia sea valida y vigente, registro, aseguranza, y que tu vehículo este en buenas condiciones.

Revisa el vehículo bien a fondo, si existe la posibilidad de que pueda haber drogas o instrumenos relacionados como heringas, pipas etc...

Si estas manejando y un oficial de la policia te pide ver tu licencia, debes enseñársela.

Si eres pasajero o si estas fuera de un vehículo, no necesitas enseñar identificacion. Sin embargo si necesitas darle al oficial tu verdadero nombre, y no mas!... Sin embargo, estamos pidiendo que los vigilantes tengan documentos para no perder la informacion.

Tomar vídeo de la policia en areas publicas es legal Esto significa que si ellos están en un lugar publico tu puedes grabarlos. Pero podrías meterte en problemas si entras en propiedad privada sin permiso.



Si un oficial te pide que te muevas por razón a su seguridad, toma unos pasos atras, no dejes de gravar y di fuerte para que se grave, "We're taking a few steps back," y cuenta los pasos en voz alta.

Es una buena idea tener con uno todo el tiempo un numero de teléfono de un abogado.

Debes de memorizar el numero o escribirlo con tinta en la parte de arriba de tu brazo o en otra parte no visible de tu cuerpo, esto te servira si eres arrestado.



Ten cuidado de lo que digas y filmes en el video...

... Por si la cinta llega ser usada como evidencia en un juicio, es preferible que en la corte no haya nada en el video que sea vergonzoso o que te incrimine.

También, si la policia remueven cualquier evidencia del auto de un sujeto (armas, bolsitas, contenedores abiertos de alcohol, etc.), Esto trata de no grabarlo.

cont.

Una Camera de video es util aun si no esta funcionando. Si se te acaba la bateria, cinta, solo finje que la camara de video esta gravando. Puedes todavía prevenir la violación de los derechos de una o varias personas.

Deberías tener un mínimo de dos personas en tu equipo, pero tres seria mejor: uno para que opere la cámara de vídeo, el segundo para que tome notas, y el tercero para que intervenga en caso de que la policía se aproxime. Si solo son dos personas, la primera puede tomar notas y hablar con la policía y la segunda debe de filmar.

La persona a cargo de la cámara debe de grabar los números de los vehículos de las patrullas, nombres y numero de placa de los oficiales (si es posible), y cualquier contacto entre los oficiales y la gente civil.

Regularmente al filmar, repites en vos alta gravando lo siguiente: fecha, hora, ubicación, y los números y cosas que sean difícil de ver en cámara.

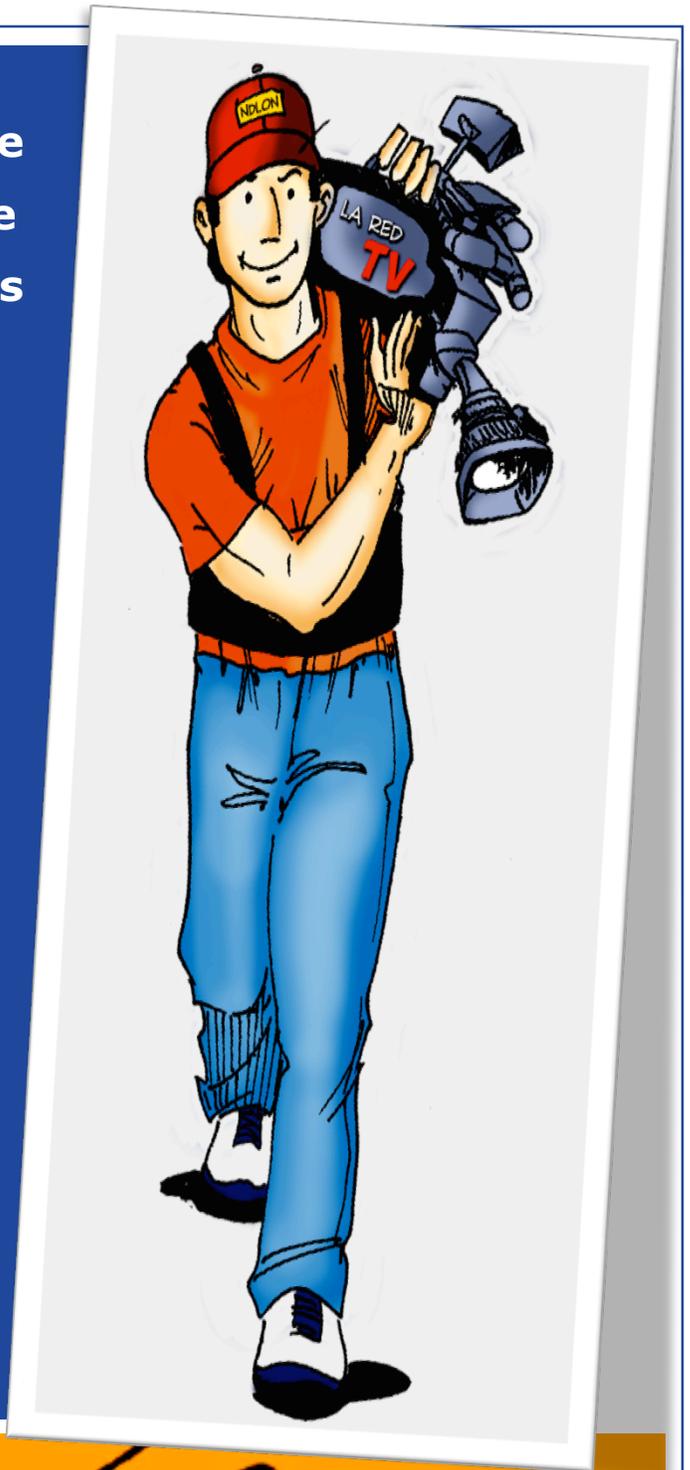
La persona que toma notas debe escribir toda la información de los oficiales: cuantos radio patrullas, nombres y numero de placa de los oficiales, y detalles sobre la situación.

También escribe los numeros de placas del vehículo del sospechoso y trata de tomar información de contacto de cualquier persona que no quedo en custodia.



La persona que interviene debe ser la unica persona que hable con la policia. Todas las demás personas nada mas deben de decir su nombre y dejar otras preguntas para la persona encargada de intervenir. La persona que interviene debe comprender sus derechos y poder hablar claramente bajo presion.

Ten mucho cuidado de interrumpir a los oficiales mientras estén hablando con un sujeto. Si tu quieres hablar con alguien durante la accion, debes de esperar cuando haya un espacio para no interferir.



PUENTE

Phone (602)-314-5870

Mailing Address:

PUENTE ARIZONA

P.O. Box 5118

Phoenix, Arizona 85010